

COMMON POOL OF DSE COURSES

DISCIPLINE SPECIFIC ELECTIVE COURSE –DSE 5: Study of Persian Ghazals

Credit distribution, Eligibility and Pre-requisites of the Course:

Course title & Code	Credits	Credit distribution of the course			Eligibility criteria	Pre-requisite of the course (if any)
		Lecture	Tutorial	Practical/ Practice		
Study of Persian Ghazals	4	3	1	NIL	Class XII pass	NIL

Learning Objectives

The Learning Objectives of this course are as follows:

1. To make students equipped with Ghazal and its peculiarities
2. To equip the students with Persian Ghazals and its components

Learning outcomes

The Learning Outcomes of this course are as follows:

- By studying this course, the students will be able to know about Persian Ghazal and its famous poets
- By studying this course, the students will be familiar with Persian Ghazal writings

SYLLABUS OF DSE-5

UNIT – I (4 Weeks/12 Hours)

- Brief introduction of Ghazal writing in Persian

UNIT – II (4 Weeks/12 Hours)

Selection of following Ghazals from Nisab-e-Jadid-e-Farsi; P.No. 6-9:

1. اگر آن ترک شیرازی بدست آرد دل ما را
(Agar aan Turk-e-Shirazi be dast aarad dil-e-ma ra)
2. دل می رود ز دستم صاحب دِلان خدا را
(Dil mi rawad ze dastam Sahibdilan khuda ra)
3. ساقی بنور باده بر افروز جام ما
(Saaqi be noor-e-baade bar afrooz jaam-e-ma)
4. صوفی بیا که آئینه صاف ست جام را

(Soofi biya ke aaine saaf ast jam ra)

5. بیا کہ قصر امل سخت سست بنیادست

(Biya ke Qasr-e-Amal sakht sust bunyadast)

UNIT – III (4 Weeks/12 Hours)

Selection of following Ghazals from Nisab-e-Jadid-e-Farsi; P.No. 18-21:

1. ای باد برقع بر فگن آن روی آتشناک را

(Ai baad burqe bar Fagan aan rooy-e-aatishnaak ra)

2. جان من از آرام رفت آرام جان من کجا

(Jaan-e-man az aaraam raft aaraam-e-jaan-e-man kuja)

3. رسید باد صبا تازه کرد جان مرا

(Raseed baad-e-Saba taaze kard jaan-e-maraa)

4. زهی وصف رخت مهر زبانها

(Zahi wasf-e-rukhat mehr-e-zabanha)

5. ساقیا باده ده امروز که جانان اینجاست

(Saaqiya baade deh imrooz ke jaanan injaast)

UNIT – IV (3 Weeks/9 Hours)

- Brief introduction of respective poets

Essential/recommended readings:

1. Nisab-e-Jadeed-e-Farsi:Jaiyyed Press, Ballimaran,Delhi.
2. Shamisa, Sirus:Anwa-e-Adabi,Intesharat-e Firdos,Tehran,Iran,2004.
3. Shafaq, Razazadeh: Tarikh-e-Adabiyat-e-Iran, Translated in Urdu by Sayyed Mubarizuddin Raf'at, Kutubkhana, Khurshidia, Urdu Bezar, Lahore, 2014.
4. Shibli Nomani: Shair-ul Ajam, Shibli Academy, Azamgarh (U.P.).

Note: Examination scheme and mode shall be as prescribed by the Examination Branch, University of Delhi, from time to time.

DISCIPLINE SPECIFIC ELECTIVE COURSE – DSE 6: Study of Persian Qasida

Credit distribution, Eligibility and Pre-requisites of the Course:

Course title & Code	Credits	Credit distribution of the course			Eligibility criteria	Pre-requisite of the course (if any)
		Lecture	Tutorial	Practical/ Practice		
Study of Persian Qasida	4	3	1	NIL	Class XII pass	NIL